

INFORME DE SEGUIMIENTO MEDIOS DE COMUNICACIÓN

14 y 15 de noviembre





INDICE DE CONTENIDOS

Seguimiento Medios de Comunicación. 14 y 15 de noviembre

Diario de Noticias 14/11/12

Diario de Noticias 15/11/12

Diario de

ZILBETI Denuncian la tala de hayas pintando el 'Guernica' en los árboles

PÁGINA 31

TABACO

9.000 jóvenes perderán por fumar a diario 14 años de vida

PÁGINA 12

Noticias



La amenaza de desahucio dispara las consultas al servicio de mediación

El comité regional del PSN pedirá la devolución de los Presupuestos

EL ÁREA DE CONSUMO DEL EJECUTIVO FORAL HA CERRADO 137 CITAS EN DOCE DÍAS

Cáritas pide cambiar la renta básica porque "no funciona"

LA PLATAFORMA DE AFECTADOS CONSIDERA QUE EL ANUNCIO DE LA BANCA ES SOLO UN PARCHÉ

Roberto Jiménez recalca que la distancia con UPN "es insalvable"

PÁGINAS 6-8

PÁGINA 20

14-N

LA CUMBRE SOCIAL LLAMA A TOMAR LA CALLE

PAMPLONA. Las 38 organizaciones que integran en Navarra la Cumbre Social, que cuenta con 246 en el Estado, han realizado un llamamiento para que los ciudadanos acudan esta tarde a la marcha de protesta que a las seis de la tarde arrancará desde la antigua estación de autobuses. La convocatoria tiene el respaldo de UGT y CCOO.

UGT Y CCOO CELEBRAN A LAS 12.30 HORAS SUS MARCHAS CENTRALES

Cándido Méndez afirma en Pamplona que la huelga es "una inversión" para frenar recortes

PÁGINAS 44-45



La huelga general dio comienzo con el inicio del turno de noche en Volkswagen. FOTO: JAVIER BERGASA

TDH 4.500 AFECTADOS

Es la primera causa de fracaso escolar en Navarra

PÁGINA 11

UPN apoya las Cuentas del PP sin lograr ni un euro a cambio

Uxue Barkos censura el proyecto de Presupuestos del PP, al que acusa de ser incapaz de arrancar la economía

PÁGINAS 18-19

Gamesa Innovación aglutina el 72% de los despidos en Navarra

ESTA SOCIEDAD SE DEDICA A LA REALIZACIÓN DE PROYECTOS DE I+D+I PARA AEROGENERADORES

Barcina insistía la semana pasada en que trabajará para que el centro de conocimiento siga en la Comunidad

PÁGINA 46

RENFE HACINA EN DOS VAGONES A 180 PASAJEROS EN EL TREN REGIONAL

PÁGINA 14

ARDE EL MOTOR DE UNA VILLAVESA EN MARCHA SIN CAUSAR HERIDOS

PÁGINA 9



economía

navarra

economia@noticiasdenavarra.com

EÓLICA GAMESA INNOVACIÓN
CONCENTRA EL 72% DE LOS
DESPIDOS EN NAVARRA P. 46

HUELGA GENERAL 14-N >

Méndez: "La huelga no es un gasto, es una inversión para frenar los recortes"

EL LÍDER DE UGT
ANIMA A TODOS A
"SALIR A LAS CALLES"

Varios secretarios generales de CCOO, entre ellos Molinero, defienden que no hay "excusas para no apoyar esta jornada"

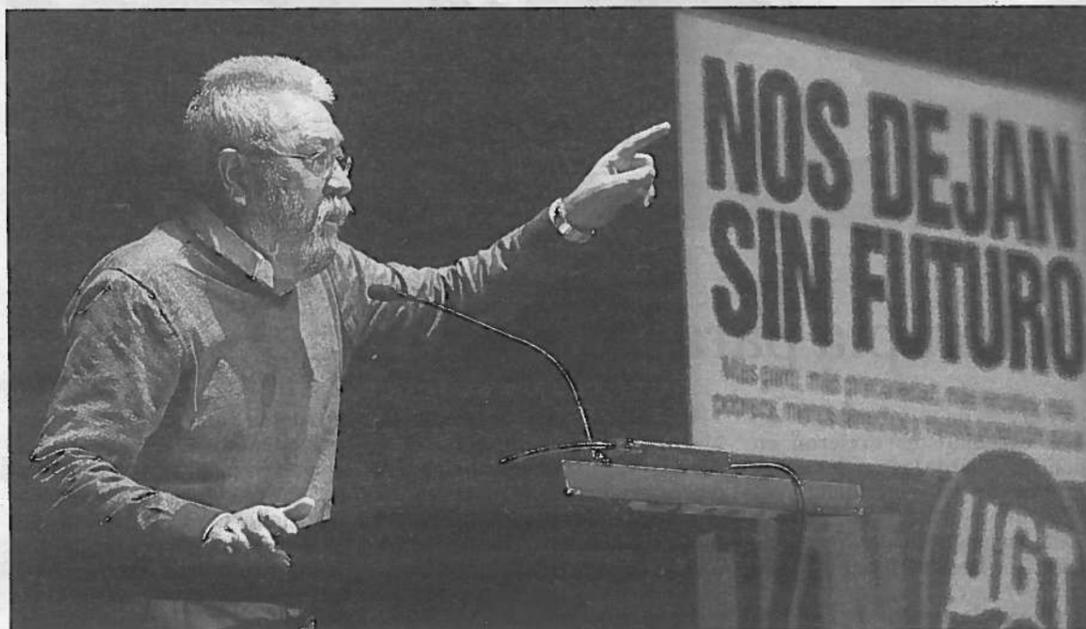
SAGRARIO ZABALETA

PAMPLONA. La próxima semana se cumple un año de la victoria electoral por mayoría absoluta del PP de Mariano Rajoy. Tiempo suficiente para que los populares hayan logrado establecer un récord en la historia de la democracia: soportar tres huelgas generales en Navarra, además de las sectoriales, por su política de austeridad para cumplir con el objetivo del déficit, que también ha apoyado el Ejecutivo de Barcina, y que está estrangulando la economía, destruyendo el Estado de bienestar y la clase media, aumentando el paro, y empobreciendo a la sociedad. Sobran razones, coinciden los diferentes sindicatos que convocan la huelga de hoy, desde UGT y CCOO a CGT, CNT, Solidari y ESK.

El secretario general de UGT, Cándido Méndez, se trasladó hasta Pamplona el día previo a la huelga general. "La jornada de mañana -por hoy- no es un gasto, sino una inversión contra el proyecto de Presupuestos para el próximo año y las políticas de recortes", reiteró en un acto sindical celebrado en Burlada. "Estamos perdiendo a chorros millones de euros todos los días con los jóvenes ingenieros o enfermeros que se marchan a buscar trabajo a Alemania porque aquí no encuentran", subrayó.

Méndez llamó a la ciudadanía a "plantar cara" y a "ejercer el derecho constitucional" a la huelga para que "cambie el rumbo de las políticas de recortes" y "defender la protección social". También emplazó a la sociedad a "salir a las calles" y a realizar "una huelga de consumo, un gesto efectivo que iría más allá de lo simbólico", recogía *Europa Press*.

"Los trabajadores españoles en las calles y en la huelga y los trabajadores alemanes convocados por el sindicato alemán vamos a mandar un mismo mensaje: no a los recortes, no a la mal llamada austeridad y sí al empleo y a la defensa de nuestro sistema de protección social y el



Cándido Méndez, durante su intervención ayer en Burlada. FOTOS: JAVIER BERGASA



Unai Sordo, José María Molinero y Philippe Mediavilla, durante la rueda de prensa.

modelo social europeo", agregó.

UN REFERENTE Por su parte, el secretario de CCOO de la CAV, Unai Sordo, advirtió de que "computarán" a quienes hoy no se movilicen en el marco de la huelga general "en la lista de los que avalan las políticas de recorte" y llamó al conjunto de la ciudadanía a secundar la jornada de paro para lograr que se convierta "en

una referencia de respuesta sindical y social". Así lo señaló Sordo tras un encuentro intersindical que compartió con el secretario general de CCOO de Navarra, José María Molinero, y el secretario general de la CGT francesa, Philippe Mediavilla, entre otros asistentes.

Molinero dijo que espera que la huelga logre "una respuesta muy importante", y que se visualice en

las calles de Pamplona, España y Europa". "La tarea está hecha y el resultado en relación a la respuesta se verá mañana". Además, valoró que afiliados y delegados de sindicatos como ELA y LAB, que no se han sumado a la jornada de paro, hayan mostrado su apoyo a la huelga y consideró "positivo" que "las bases de estos sindicatos hayan visto la importancia de este paro".

LAS RAZONES

- **Estado de bienestar.** Las políticas de recortes están acabando con el Estado de bienestar que actualmente conoce la sociedad.
- **Recesión.** Las medidas adoptadas por el Gobierno central y foral y la UE han favorecido la entrada en recesión de las economías, y como consecuencia de ello, ha incrementado el desempleo por la destrucción de más puestos de trabajo tanto en el sector público como en el privado. En Navarra ya hay más de 50.000 desempleados.
- **Acabar con los derechos laborales.** El Gobierno de Zapatero ya aprobó una primera reforma laboral en 2010, en la que ya se recortaron condiciones laborales. Así, Rajoy continuó en esta senda y dio varias vueltas de tuerca más con la reforma laboral de febrero. Un ataque sin precedentes a los trabajadores, como así han denunciado los sindicatos, porque los empresarios tienen el poder para cambiar las condiciones laborales de forma unilateral, acabar con la negociación colectiva y los convenios de empresa o aplicar ERE con más flexibilidad, etc.
- **Salvar a la banca y quitar prestación por desempleo.** Son muchas las ayudas públicas que han recibido los bancos para sanear sus cuentas; en cambio, el Gobierno de Rajoy decidió recortar las prestaciones por desempleo en julio.
- **Tijeras por todos los lados.** "Las políticas gubernamentales han provocado recortes de derechos civiles, sociales, económicos, políticos, sanitarios, educativos, de igualdad entre mujeres y hombres y de autonomía de las personas", denuncian estos sindicatos.

HAY ALTERNATIVAS

- **Reforma fiscal.** Estas organizaciones defienden una "ambiciosa reforma fiscal basada en la equidad y la suficiencia para que el Estado disponga de los recursos necesarios que demandan las políticas públicas".

PAROS EN EUROPEA

- **Manifestaciones en diferentes países europeos.** Los países del sur que están sufriendo la política de recortes de la UE se suman a la jornada de huelga, Portugal, Grecia, Chipre, Malta... Además, la Confederación Europea de Sindicatos ha promovido también manifestaciones contra la austeridad de los gobernantes de la UE en Alemania, Francia, Reino Unido, Bélgica, Holanda, Italia y Luxemburgo, entre otros muchos. "Esta huelga es europea porque ahora más que nunca necesitamos que esta jornada sea un punto de inflexión en la respuesta social a las políticas de destrucción de crecimiento social y económico de la troica", manifiestan.

La huelga general es un instrumento político destinado a lograr objetivos concretos. Por eso, el concepto está siendo devaluado cada vez que una convocatoria no alcanza la meta alcanzada. El mejor ejemplo de este fenómeno es Grecia, donde las huelgas generales (superan la veinti-

El lapitzero
Huelga

www.ondavasca.com / Pamplona 101.2FM / Estella 91.5FM

na en tres años) han pasado a convertirse en una expresión rabiosa de la impotencia. Cumplen una función de terapia social, pero no de elemento transformador que contribuya a mejorar el futuro.

Xabier Lapitz



HUELGA GENERAL 14-N

La Cumbre Social llama a los más de 643.000 navarros a invadir las calles

CONVOCA UNA MARCHA PARA ESTA TARDE, TRAS EL ACTO CENTRAL DE UGT Y CCOO DE LAS 12.30 HORAS

Los sindicatos minoritarios, con programa a parte, se adhieren a la marcha organizada por Herri Ekimena

PAMPLONA. Las 246 organizaciones y colectivos que conforman la Cumbre Social de Navarra hicieron ayer un llamamiento a todos los navarros -trabajadores, parados, estudiantes, pensionistas y demás afectados por las decisiones de austeridad del Gobierno de Navarra y del Ejecutivo de Rajoy- para que esta tarde llenen las calles de Pamplona con una protesta masiva que pueda oírse bien alto. Respaldada por UGT y CCOO

-que celebrarán su acto central por la mañana- y enmarcada en los actos de la huelga general, la marcha saldrá a las 18.00 horas de la antigua estación de autobuses para terminar en el paseo de Sarasate, pasando por Merindades y por la plaza de los Fueros. Al finalizar la manifestación, se dará lectura a un manifiesto de la Cumbre Social, a cargo de José María Osés, director del aula de la experiencia de la UPNA, y Altair Mendiburu,

del Consejo Navarro de la Juventud. Asimismo intervendrán los secretarios generales de UGT y CCOO, Juan Goyen y José María Molinero, respectivamente.

Una hora más tarde, a las 19.00 horas y en este caso desde el parque de Antoniutti, saldrá una marcha convocada por Herri Ekimena, la plataforma de colectivos que trabaja por la elaboración de unos presupuestos participativos.

Esta movilización contará con el apoyo del resto de sindicatos como CGT, CNT, ESK y Solidari y terminará también en el paseo de Sarasate donde el colectivo instalará, hasta el 15 de diciembre, una carpa informativa y en la que se recogerán las demandas y aportaciones que todos los ciudadanos deseen realizar a las cuentas públi-

cas para el próximo ejercicio.

ACTOS CENTRALES Al margen de las manifestaciones de la tarde, las centrales sindicales han organizado sus actos centrales por la mañana. Los piquetes de todos los sindicatos están previstos desde primera hora y durante toda la mañana, pero por un lado se han organizado UGT y CCOO y por otro el resto de sindicatos. Los dos mayoritarios celebrarán su manifestación general a las 12.30 horas desde la CEN hasta el paseo de Sarasate y CGT, CNT, ESK y Solidari, por su parte, saldrán a las 11.45 horas en una marcha sin banderas desde la plaza del Vínculo para terminar frente al Palacio de Navarra donde se celebrará un mitin. >E. URABAYEN

PROGRAMA UGT-CCOO

PAMPLONA

- **9.00 horas.** Concentración en Landaben (frente a Koxka)
- **9.00.** Concentración en las sedes de UGT y CCOO (Avenida Zaragoza número 12).
- **10.30.** Concentración en la Morea (rotonda del MeDonald's).
- **11.45.** Confluencia de las columnas que partirán de las diferentes concentraciones ante la sede de la Confederación Navarra de Empresarios (CEN).
- **12.30.** Salida de la manifestación desde la CEN (calle Navarro Villoslada), pasando por la Av. Zaragoza, Príncipe de Viana, Conde Oliveto y Yanguas y Miranda para llegar hasta el paseo de Sarasate.
- **18.00.** Salida de la manifestación de la Cumbre Social desde la antigua Estación de Autobuses (Príncipe de Viana, baja Navarra, Merindades, Navarro Villoslada, Av. Zaragoza, plaza de los Fueros, Yanguas y Miranda y Paseo Sarasate). Al finalizar se dará lectura a un manifiesto de la Cumbre Social a cargo de José María Osés, director del aula de la experiencia de la UPNA y Altair Mendiburu, del Consejo Navarro de la Juventud. Intervendrán también los secretarios generales de UGT y CCOO, Juan Goyen y José María Molinero.

TUDELA

- **18.00 horas.** Manifestación desde Díaz Bravo-Puente Mancho hasta la plaza de los Fueros.

ESTELLA

- **12.00 horas.** Manifestación desde la plaza San Francisco de Asís hasta la plaza de los Fueros.

PERALTA

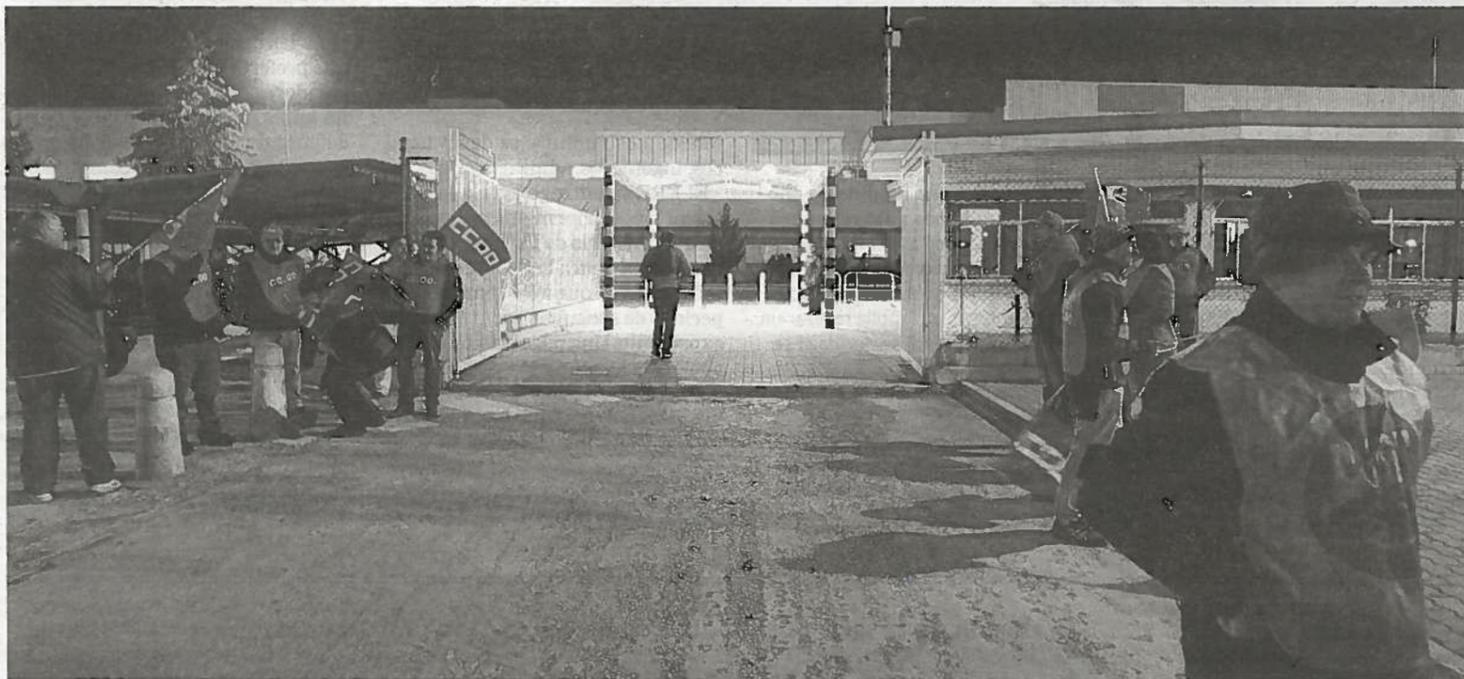
- **11.00 horas.** Concentración en la plaza del Ayuntamiento.

TAFALLA

- **12.00 horas.** Concentración en la plaza del Ayuntamiento.

OTROS SINDICATOS

- **7.30 horas.** Bicipiquete de CNT por la UPNA.
- **9.00.** Piquete social por la plaza del Castillo convocado por diferentes plataformas.
- **11.00.** Mitin y manifestación desde la plaza del Vínculo, con los siguientes participantes: CGT, ESK, Solidari, CNT, Hormiga Atómica, Bira Beste Aldera, Nafar Libertarioak y Batzar Libertarioa.
- **19.00.** Manifestación desde el parque de Antoniutti convocada por Herri Ekimena tras la cual se instalará una carpa hasta el 15 de diciembre.



La plantilla de Volkswagen solo cubrió los servicios mínimos durante esta pasada noche

PAMPLONA. La huelga general dio comienzo oficialmente ayer con el turno de noche de la planta de Volkswagen. El presidente del comité, José Luis Manías, afirmó que el seguimiento estaba siendo

muy alto y detalló que la planta se encontraba "absolutamente paralizada". "Solo se están cubriendo los servicios mínimos", afirmó. Al acto de inicio de huelga acudieron Juan Goyen (UGT)

y José María Molinero (CCOO). Además, según pudo saber este periódico, alguna empresa como Logística tuvo que parar la producción al no acudir apenas trabajadores. FOTO: JAVIER BERGASA

PSN-PSOE > Los trabajadores secundan la huelga y la sede central permanecerá cerrada

Los trabajadores que componen la plantilla de la sede regional del Partido Socialista de Navarra (PSN-PSOE), situada en el Paseo Sarasate de Pamplona, acordaron ayer por unanimidad secundar la huelga general convocada por los diferentes sindicatos, entre ellos UGT y CCOO bajo el lema *Nos dejan sin futuro. Hay culpables, hay soluciones*. Como consecuencia del ejercicio de este derecho constitucional, la sede central del PSN-PSOE en Pamplona detendrá su actividad diaria y permanecerá cerrada durante toda la jornada de huelga general como muestra de apoyo a la protesta que será secundada por miles de trabajadores en el conjunto de la Comunidad Foral. >D.N.

GEROA BAI > La formación anima a participar en las movilizaciones

Geroa Bai animó ayer a participar en las movilizaciones previstas para hoy para defender los cimientos fundamentales del Estado del bienestar y a rechazar la reforma laboral y los recortes que se están aplicando tanto desde el Gobierno foral como desde el ejecutivo de Mariano Rajoy. "Con 50.993 personas en paro en Navarra, y con 4,8 millones de desempleados en el Estado existen más que motivos suficientes para salir a la calle para rechazar las políticas restrictivas que lejos de reactivar la economía están profundizando en el desempleo y hundiendo a los más desfavorecidos", dijeron desde la coalición que defendió una apuesta real por el desarrollo de políticas de creación de empleo. >D.N.

AMAIUR > Los diputados no irán al Congreso como muestra de solidaridad

Aunque no todos los partidos que conforman Amaiur secundan la huelga, la coalición se solidariza con la misma por estar de estando de acuerdo con los motivos que han empujado a los sindicatos estatales y a los organismos populares a convocar dicha huelga. Por ello, los diputados y diputadas de Amaiur no acudirán al pleno que hoy se celebrará en el Congreso de los Diputados. Únicamente lo hará uno los diputados para intervenir en su turno durante el debate de los presupuestos. La izquierda abertzale en Navarra, por su parte, se adhirió a la reivindicación popular, y llamó a participar en la manifestación que diversos colectivos sociales han convocado a las 19.00 horas en Antoniutti. >D.N.

IZQUIERDA-EZKERRA > "Es necesaria una respuesta unitaria y masiva"

La coalición navarra Izquierda-Ezkerra llamó a la ciudadanía a participar y apoyar la huelga contra los recortes sociales y las políticas de austeridad, y a favor de una salida justa y social de la crisis-estafa neoliberal. Según la formación, "la gigantesca estafa que nos hace pagar a los ciudadanos las pérdidas especulativas de la banca merece una respuesta, una rebelión democrática, general, unitaria, masiva contra los cómplices de esta crisis/estafa y sus políticas". "No podemos permitir que se paguen las deudas privadas con las pensiones, las personas paradas, la educación, sanidad, la dependencia, los salarios... y para ello necesitamos unidad y solidaridad", dijeron. >D.N.

EK-PCPE > "Los derechos de la clase obrera no se pueden poner en tela de juicio"

El Partido Comunista secunda la huelga y desplegará su actividad militante hoy para asegurar el mayor seguimiento en dicha Huelga General, sin subsidiariedad de las motivaciones por las que se convoca y sin seguidismo del discurso de los sindicatos mayoritarios y de la llamada Cumbre Social. EK-PCPE remarcó que los derechos de la clase trabajadora se pueden poner en tela de juicio. "Hablemos no en términos de lo que el capital está dispuesto a concedernos, sino de lo que nuestro pueblo necesita para vivir con dignidad y plenitud, y de la necesidad que la clase obrera y los sectores populares tienen ya de gestionar directamente el poder político y económico", mantuvieron. >D.N.

Diario de

Noticias

LERTXUNDI
'OROIMENAREN
ORAINA',
NUEVO DISCO

PÁGINA 69



UPN admite que la cesión de Donapea al Opus no saldrá gratis a Navarra

El límite de renta para evitar el desahucio será de 19.000 euros

PÁGINA 11

Recurso contra la ley foral del repago farmacéutico

PÁGINA 6

EL TRASLADO Y LA CONSTRUCCIÓN DEL NUEVO CAMPUS DE FP SUPONDRÁN UNOS 25 MILLONES

Los consejeros Sánchez de Muniáin y Zarraluqui contradicen ahora a Iribas, que dijo que el proyecto tendría coste cero

PAMPLONA. El Gobierno de UPN asegura ahora que con la venta de Donapea al Opus no se financia el nuevo centro de Formación Profesional. Así lo indicó ayer el consejero de Fomento del Gobierno foral, José Luis Zarraluqui, que, tras minimizar el valor de los terrenos actuales de Donapea, esti-

mó en unos 20 o 25 millones la inversión del nuevo campus de FP, nada que ver con el coste cero aludido por el consejero de Educación, José Iribas, y el concejal de Urbanismo de UPN, Juan José Echeverría. El Ejecutivo ha abierto un proceso de participación ciudadana no vinculante. PÁGINA 12



Final de la manifestación de ayer tarde en Pamplona que cerró la jornada de huelga convocada en Navarra por UGT y CCOO. FOTO: JAVIER BERGASA/PATXI CASCANTE

MÁS MOVILIZACIÓN QUE HUELGA

El paro en Navarra fue general en la gran industria y reducido en el resto con un seguimiento del 70% según los sindicatos, 16% para la patronal

LA DIVISIÓN SINDICAL REDUJO LA RESPUESTA SOCIAL EN LA TERCERA HUELGA GENERAL DE ESTE AÑO CONTRA LOS RECORTES DEL GOBIERNO

MANIFESTACIONES

Miles de personas salen a la calle en las marchas de UGT y CCOO y la Cumbre Social

RESPUESTA DESIGUAL

Escaso seguimiento en Salud, más en comercio y hostelería y ausencia de incidentes

PROTESTAS EN EL ESTADO

Millones de trabajadores secundan la huelga que acabó con varias cargas policiales

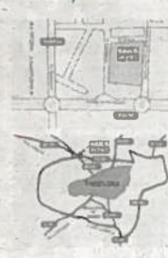
PÁGS. 28 A 36 Y 45 A 53 ■ Mucho para reflexionar EDITORIAL EN PÁGINA 3

BRICO DEPOT
PRECIOS BAJOS TODOS LOS DÍAS

DESCUBRE NUESTRO CATÁLOGO EN EL INTERIOR

BERRIOZAR
(NAVARRA)
POLÍGONO INDUSTRIAL
ARTIBERRI

C/ Lantzeluz Parcelen J y N
TEL. 948 77 33 33 FAX 948 21 54 52
De lunes a sábado
9h - 21h sin interrupción.
www.bricodepot.es



Diario de

Noticias

EDITA ZEROA MULTIMEDIA SA
Altzutzate 8, Polígono Areta, 31620 Huarte-Pamplona.
Teléfono: 948 332533
Fax Redacción: 948 332518
Fax Publicidad: 948 332521
Fax Administración: 948 332592

Director Editorial del Grupo Noticias: Pablo Muñoz.
Director: Joseba Santamaría.
Director Adjunto: Félix Monreal.
Adjuntos a la Dirección: Alicia Ezker, Víctor Gofí y Ana Rodríguez.

Jefes de Sección: Javier Encinas (Política y Economía),
Rafa Martín (Páginas Comunes), Tomás de la Ossa
(Deportes), Juan Pablo Maset (Diseño), Javier Bergasa
(Coordinador de Fotografía) y Lola Cabasés (Coordinadora
de Sociedad).

www.noticiasdenavarra.com
Correo electrónico: cad@noticiasdenavarra.com
Depósito Legal NA-559-1994 / ISSN: 1576-5458

Consejero Delegado: Iñaki Alzaga Etxeita.
Director General: Jon Barriola.
Director de Marketing: Carlos Blanco.
Directora Comercial: Sara Sanz de Galdeano.
Director Financiero: Fernando Gómez.
Director Técnico: Kiko Maferu.
Directora de Distribución: Maitane Enkaje.
Jefe de Sistemas: David Kintana.

Oficina Comercial: C/ Leyre, 13-Bajo, 31003 Pamplona.
Teléfono: 948 233295 Fax: 948 238775
Delegación en Estella: Baja Navarra 8, 31200 Estella.
T 948 546612 F 948546788
Delegado: Javier Arizaleta.
Delegación en la Ribera: Muro 19, 31500 Tudela.
T 948 847415 F 948 847093
Delegada: Nieves Arigita.

Editorial

Mucho para reflexionar

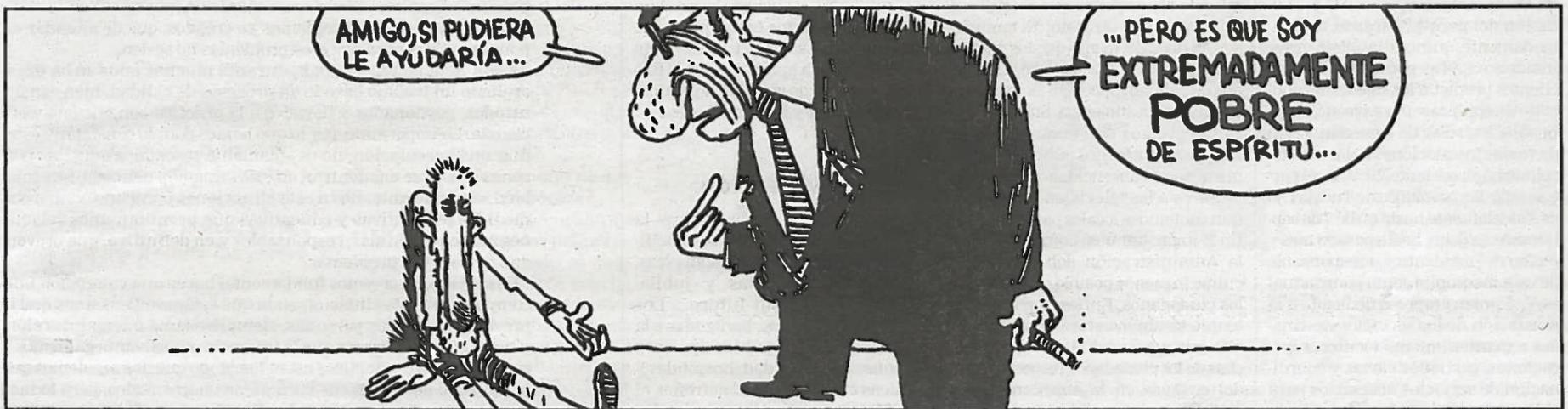
La jornada de huelga general tuvo un seguimiento desigual por actividades y zonas, pero pese a la desunión sindical logró aglutinar por tercera vez en este año a miles de personas en los actos contra la política de recortes de UPN y PP

La tercera huelga general de este 2012 en Navarra impulsada por UGT y CCOO y sindicatos como ESK, CGT o Solidari –y con incidencia también en el conjunto del Estado y movilizaciones en diferentes estados de la UE–, tuvo un seguimiento desigual, según las diferentes zonas geográficas y los sectores, con muy alta incidencia en la gran industria de la Comarca de Pamplona y el ámbito agroalimentario de la Ribera, y apenas repercusión en las administraciones públicas, la zona Norte y el comercio. La división en el mundo sindical, la incertidumbre y el miedo a las consecuencias de la crisis y el coste personal del paro para unos asalariados que ven perder con cada nueva medida del Gobierno su capacidad de poder adquisitivo ya anticipaban esa

respuesta, como ya ocurriera el 26 de septiembre con la convocatoria de ELA y LAB y otros sindicatos, algunos participantes en ambas jornadas. Los sindicatos mantienen estrategias diferenciadas de forma legítima, pero los hechos demuestran que el pasado mes de marzo, con una huelga general convocada por todas las formaciones sindicales, Navarra lideró en el Estado el alcance del paro y la participación en las movilizaciones, mientras que en las dos citas siguientes la respuesta ha sido más débil. Quizá sea un indicativo de que el movimiento sindical debe priorizar conectar con las demandas y necesidades de los ciudadanos por encima de sus diferencias, si quiere seguir manteniendo una influencia social que le permita ser eficaz en la defensa de sus planteamientos. De hecho, la movilización de miles de personas en los actos de protesta contra una política econó-

mica que reduce los derechos laborales, recorta el nivel de prestaciones sociales y la calidad de los servicios públicos y limita el margen de maniobra del autogobierno de Navarra por parte de las políticas de UPN y PP volvió a demostrar el malestar y hartazgo de la sociedad navarra con una deriva de empobrecimiento generalizado y pérdida de derechos laborales y sociales. En este sentido, fue un éxito. Y deja mucho para la reflexión, tanto de los sindicatos y del propio Gobierno de UPN al que la sociedad le está mostrando una y otra vez su disconformidad y malestar, como de los partidos políticos y organizaciones sociales dispuestos a dar cauce de participación democrática a la defensa de un modelo socioeconómico de solidaridad y justicia social propio y alternativo a la política de austeridad, recesión y recortes.

LA TIRA DE JOTAJOTA



TAL DÍA COMO HOY

1938 Disolución de las Brigadas Internacionales de la Guerra Civil española, según el acuerdo del Comité de no Intervención

¿Sabía que...

...un estudio realizado por el banquero José Ángel Sánchez Asiaín descubre que el bando franquista se gastó 31.152 millones de pesetas en la Guerra Civil?

TRES EN RAYA



Marc Bertrán
Futbolista de Osasuna

Por fin, después de dos meses combatiendo una lesión (una tendinopatía en el muslo derecho), el lateral derecho de Osasuna está en disposición de ser convocado por el entrenador. Es bueno que a la reacción del equipo se sume también un progresivo vaciado de la enfermería.



Carmelo Paniagua
Pte. Fed. Española Hockey sobre Patines

Un voto privó a Paniagua de alcanzar la presidencia del Comité Internacional de Hockey sobre Patines. Uno o cinco, ya que estos fueron los países que se habían comprometido a votarle y que finalmente se volvieron atrás. El dirigente navarro confesó que se sentía traicionado.



Avital Leibovitz
Portavoz militar del Ejército israelí

El Ejército israelí efectuó ayer un ataque selectivo en el que mató a Ahmed Yabari, jefe del brazo armado de Hamás. Leibovitz justificó la operación y advirtió de que se trata de una operación militar más amplia contra los grupos islamistas palestinos Hamás y la Yihad Islámica.

Mesa de redacción

Gamesa

UNA cosa es utilizar el autogobierno para impulsar la instalación de proyectos que generen empleo, y otra que las políticas de ayudas públicas acaben derivando en un absurdo de destrucción del tejido industrial y del empleo una vez cobradas las subvenciones. Si te he visto no me acuerdo. Gamesa, cuyo despegue en el sector eólico está directamente ligado a Navarra al amparo de EHN en los años 90, ha cobrado en los últimos años 9,5 millones de ayudas públicas, tiene otros 4,5 millones pendientes de recibir del periodo 2008-2001, y aún espera 2,9 millones más entre 2011 y 2013. Dinero de todos los navarros y navarras que ahora asisten estupefactos a un nuevo ERE para despedir a 283 trabajadores directos en Navarra. La mayoría de ellos, 206, pertenecen al área de Innovación. En contra de lo que suele ser el discurso oficial de empresas y políticos, el empleo más cualificado es el más afectado. Barcelona repitió la pasada semana, que la apuesta prioritaria es que Gamesa conserve en Navarra su principal centro de conocimiento y al parecer o no sabía nada del expediente o no le han hecho ni caso a la presidenta en la empresa. No es nuevo, ya en 2010 Gamesa cerró su planta de Alsasua y envió al paro a 150 trabajadores. Es cierto que la política energética del Gobierno del PP ha cambiado las prioridades y el apoyo a las renovables ha perdido influencia, pero si Navarra quiere seguir manteniendo esa apuesta con dinero público debe ser a cambio del mantenimiento y creación de empleo como condición. Y no permitiendo, cuando no impulsando, con esas mismas ayudas públicas procesos de deslocalización o avalando despidos masivos.



POR JOSEBA SANTAMARÍA

SECCIONES	INFO ÚTIL
Opinión 3-5	El Tiempo 2
Sociedad 6-11	Farmacias 18
Política 12-15	Transportes 18
Vecinos 16-27	Loterías 18
Economía 28-36 y 45-55	Ecós de Sociedad 27
Deporte Joven 37-44	Bolsa 54-55
Deportes 56-61	Esquelas 63
Clasificados 64-68	Agenda Cultural 72-75
Mirarte 69-79	Cartelera 74-75

economía

navarra

economia@noticiasdenavarra.com

14-N



LA CRÓNICA



La manifestación que UGT y CCOO celebraron ayer por la mañana, a su paso por la avenida de Zaragoza de Pamplona. FOTO: PATXI CASCANTE

LA GRAN INDUSTRIA PARA

LA DIVISIÓN SINDICAL MERMA UNA HUELGA GENERAL CENTRADA EN LAS GRANDES EMPRESAS

Los sindicatos convocantes califican de éxito una jornada sin incidentes y con apoyo desigual según zonas y sectores

IBAI FERNANDEZ

PAMPLONA. Una multitud clamó ayer contra los recortes del gasto público, la merma de derechos sociales y las políticas de austeridad aplicadas por los gobiernos de Madrid y Pamplona. Miles de personas secundaron los distintos actos y manifestaciones convocados en diferentes localidades navarras con motivo de la tercera huelga general del último año, y que tuvieron su punto álgido en las dos marchas multitudinarias convocadas por la tarde en Pamplona.

El paro, sin embargo, tuvo una incidencia desigual según zonas y sectores, y se vio notablemente mermado por una división sindical que, pese a la coincidencia en el fondo de la protesta, se ha traducido en dos convocatorias de huelga general

diferentes en apenas mes y medio. Pese a todo, las centrales convocantes, UGT y CCOO por un lado y CGT, ESK, Solidari y CNT por otro, elevaron la participación hasta el 70% y mostraron su satisfacción por el "éxito" de una jornada en la que se respetaron los servicios mínimos y que transcurrió sin apenas incidentes. Una valoración de la que discreparon tanto la patronal como el Gobierno de Navarra, que minimizaron los datos de seguimiento, aunque en ambos casos valoraron positivamente la ausencia de actos violentos. La Confederación de Empresarios limitó el seguimiento hasta el 15%.

Más allá del habitual baile de cifras, el de ayer fue un paro irregular que no llegó a condicionar la actividad diaria. Salvo por la ausen-

La de ayer fue la tercera huelga general que se celebra este año, la sexta convocatoria en la educación pública

Miles de personas llenan las calles en un clamor contra los recortes de derechos sociales y servicios públicos

cia de servicio de trenes y aviones, y una menor frecuencia en el transporte público comarcal, quien quiso ir a trabajar pudo hacerlo con normalidad y, lejos de las grandes concentraciones de protesta, todo tuvo la apariencia de un día normal.

Algo hasta cierto punto previsible, y que ya había ocurrido en convocatorias anteriores, por lo que UGT y CCOO dejaron el acto central para la tarde en forma de manifestación simultánea en Pamplona y Tudela. Dos convocatorias promovidas en torno a los más de 200 colectivos sociales y sindicales agrupados en la Cumbre Social, y a la que se sumaron trabajadores y huelguistas para convertir las calles en un clamor ciudadano contra los continuos recortes en el Estado del bienestar.

Paralelamente, miles de personas se manifestaban también en Pamplona convocadas por movimiento Herri Ekimena. Un llamamiento avalado por los sindicatos abertzales, que pese a no secundar la huelga de ayer quisieron tener presencia en una jornada marcada por la reivindicación y la protesta.

GRAN INDUSTRIA SÍ, COMERCIO NO
En términos exclusivamente laborales, la huelga general se hizo notar fundamentalmente y casi en exclusiva en la industria, llegando a parar algunas de las empresas más grandes de la comunidad, sobre todo en la Comarca de Pamplona. Fue el caso de Volkswagen y de las factorías proveedoras, que suspendieron la producción en los tres turnos. En las empresas de menor tamaño el paro fue menor, por lo que la mayoría pudieron mantener, aunque mermada, su actividad. Por comarcas, los polígonos de la Cuenca de Pamplona y Tudela fueron los más afectados, y en menor medida las factorías de la Zona Media, Tierra Estella, Zona Norte y Sakana.

El paro fue menos visible en el resto de sectores. El comercio mantuvo su actividad con cierta normalidad, con la excepción de muchos bares del Caso Viejo de Pamplona y los lugares por los que transcurrieron las distintas manifestaciones, donde mayoritariamente optaron cerrar. La Federación de Comercios cifró en un 95% los negocios abier-

Desde el reconocimiento del derecho a la huelga, siquiera a modo de desahogo, los sindicatos, todos, se lo tienen que hacer mirar. Porque, sobrando las razones para mandar al poder —político y económico— al carajo, quienes ayer faltaron al trabajo no tienen parangón con los que, habiendo cumplido su jornada laboral, se echaron después a la

En 12 líneas

POR VÍCTOR GOÑI

vgoni@noticiasdenavarra.com

calle para, entonces sí, cagarse en todo lo barrido. No se trata solo de que el paro no fuera conjunto —no confundir con unitario—, que también, sino de que los gobiernos conservadores ni se inmutan ante las huelgas. Más efectivas se han demostrado las iniciativas concretas, valga el ejemplo de los desahucios. Por ese carril circula el sentir social.

14 - N



LA CRÓNICA

REACCIONES

José Antonio Sarriá

Pte. de la Confederación de Empresarios

“Si se quiere protestar, se puede hacer de otro modo”

El presidente de la CEN, José Antonio Sarriá, calificó de “inoportuna” la huelga, que “somete a una tensión a las empresas y a los trabajadores absolutamente innecesaria”. “Si lo que se quiere es protestar o expresar disconformidad con las medidas que ha tomado el Gobierno, se podía hacer de muchos otros modos”, resaltó el presidente de la patronal navarra, que sin embargo consideró “de agradecer” la ausencia de “actos violentos reseñables”.

Elisabeth Azcárate

Gerente de la Federación de Comercios

“El comercio, en general, ha trabajado en Navarra”

La gerente de la Federación de Comercios de Navarra, Elisabeth Azcárate, destacó que los comercios abrieron ayer “con normalidad” en un 95%, y que la jornada transcurrió con “tranquilidad” salvo “casos aislados”. “El comercio, en general, ha trabajado en Navarra”, precisó Azcárate, destacó que las excepciones se vivieron en el Casco Antiguo de la capital navarra, donde algunos comerciantes “se sienten intimidados en su mayoría” y deciden no abrir sus tiendas. En cualquier caso, destacó que pese a la apertura el de ayer no fue “un día efectivo de venta”, debido a que “hay menos personas en la calle”.

tos ayer, y las grandes superficies funcionaron con normalidad.

Tampoco en la Función Pública fue mayoritario el paro. El Gobierno foral estimó en un 9,48% el seguimiento. Cantidad que cifró incluyendo el personal que por turno no le tocaba trabajar ayer, lo que generó el malestar de los sindicatos. Se trata no obstante de un seguimiento seis puntos inferior al de la huelga convocada por ELA y LAB el pasado 26 de septiembre (15,5%). En ambos casos sin embargo las cifras quedan lejos del 32% alcanzado en la cita conjunta del pasado 29 de marzo. Algo que también ocurre con los datos de consumo de luz y gas, ayer un 9,8% y un 15,4% inferior al de un día normal, pero lejos del 24,7% y el 18,2% de la convocatoria conjunta.

La de ayer era la tercera huelga general en apenas ocho meses, y el sexto paro convocado en el ámbito de la educación pública el mismo tiempo. Si se cuenta desde el inicio de la crisis, ya han sido siete las huelgas generales: cinco de ELA y LAB y tres, con la de ayer, de UGT y CCOO. De todas ellas, las cuatro centrales mayoritarias solo han coincidido en una vez, diluyendo en distintas respuestas un malestar social creciente que en Navarra todavía no ha logrado cuajar en una movilización unitaria para la que sobran argumentos.



Un agente de policía abre la puerta de un establecimiento financiero a un piquete informativo. FOTO: PATXI CASCANTE

La jornada transcurrió con tranquilidad y sin apenas incidentes

VARIOS CAJEROS SELLADOS CON SILICONA Y UNA VILLAVESA PINTADA EN LA UPNA, ÚNICAS EXCEPCIONES

PAMPLONA. La jornada de huelga general transcurrió con normalidad y sin incidentes. Durante todo el día se respetaron los servicios mínimos y fueron pocos los momentos de tensión en los piquetes informativos. Un hecho que subrayaron ayer tanto la Delegación del Gobierno como el propio Ejecutivo foral, y que ambos quisieron contraponer con “otras convocatorias”. La dele-

gada del Gobierno subrayó además que la participación fue “baja”.

Los incidentes ocurridos durante el día de ayer fueron “mínimos y de carácter leve”, según la Delegación. En concreto, se refirió a varios parquímetros alrededor de la Confederación de Empresarios de Navarra tapados con silicona, al igual que tres cajeros, también obstruidos con silicona. Además, una villavesa fue pintada a su paso por la UPNA. Según la Delegación del Gobierno, se lanzaron unos artefactos incendiarios contra una empresa en Arazuri y un cajero fue quemado levemente en Mendillorri. Por último, en un comer-

cio de Carlos III entraron cuatro personas y una de ellas, destacó la Delegación, lanzó un petardo y fue identificada por los agentes de la Policía Nacional.

Por su parte, la Policía Foral no tuvo que realizar intervenciones, por lo que no practicó identificaciones ni detenciones. Durante la noche los agentes vigilaron las actuaciones de los piquetes en el exterior de las fábricas y empresas de Viana, Pamplona, Tudela, Villatuerta, Tafalla, Estella y Azagra. Los únicos incidentes fueron el sellado con silicona de las cerraduras de tres sucursales de cajas de ahorro en Estella. >D.N.

EL SEGUIMIENTO

● **Éxito para UGT y CCOO.** Los convocantes cifraron un seguimiento del 70%. Los sindicatos fijaron en un 75% el seguimiento en la industria, y del 90% en las más importantes. El 70% en industrias química y textil; el 80% en la construcción; el 70% en la agroalimentaria; el 40% en el sector financiero; “total” en la UPNA y del 90% en Educación Secundaria. Por comarcas, UGT y CCOO cifraron en el 90% el seguimiento en Tudela y Ribera; “muy importante” en Tierra Estella, Tafalla y Peralta; del 80% en Cementos Portland de Olazti; y del 30% en Aceralia Transformados.

● **La CEN rebaja los datos.** La Confederación de Empresarios de Navarra (CEN) redujo las cifras al 84,4% en Volkswagen y al 16% en el resto del metal. Según la patronal, el paro fue del 0,7% en el sector de conservas; del 2,6% en las grandes superficies comerciales; del 2% en Cementos Portland; del 3,2% en el sector de mercancías; y del 1,4% en el de viajeros por carretera. Por zonas, el seguimiento fue 14,9% en la Ribera, 5,9% en la Zona Media, 5,7% en Tierra Estella y del 2,7% en Sakana.

● **Administración foral.** El Gobierno cifró en el 9,48% el seguimiento en los turnos de mañana y noche. El paro fue mayor en Educación (15,09%). En el Servicio Navarro de Salud fue del 3,5%. La actividad en los quirófanos no se vio afectada. Se suspendieron un centenar de citas para consulta o pruebas.

● **UPNA.** 139 (29%) de los 480 miembros del Personal de Administración y Servicios secundó la convocatoria. Apenas hubo una docena de clases a primera hora. La biblioteca estuvo cerrada.

● **Justicia.** 108 funcionarios de Justicia hicieron huelga (20%-25%). Ningún secretario judicial la secundó. Un juicio previsto en el Juzgado de lo Social número 1 de Pamplona tuvo que ser suspendido.

● **Los comercios, al 95%.** La Federación de Comercios de Navarra subrayó que el 95% de los comercios abrió ayer “con normalidad”. Las grandes superficies no se vieron afectadas por el paro.

● **Transporte Urbano.** Se limitó al 40% de servicios mínimos. Algunos recorridos fueron modificados por las manifestaciones originando retrasos importantes entre 18.00 y 20.45. Las líneas que llegaban a la UPNA no pudieron entrar al aparcamiento.

● **Sin trenes.** No transitó ningún tren por la red ferroviaria navarra.

● **Taxis.** Un 25% de los taxis secundó la huelga, según la asociación Tele Taxi San Fermín.

● **Se cumplen servicios mínimos.** Los servicios mínimos en transporte público, educación y atención sanitaria se cumplieron con normalidad.

● **Un 9,8% menos de consumo eléctrico.** Según datos de Red Eléctrica, el consumo eléctrico cayó un 9,8% respecto a un día normal.

● **Un 15,4% menos de consumo de gas.** El consumo de gas fue un 15,4% menor que el del martes, y un 21,1% menos que el del miércoles anterior. Respecto a la huelga general conjunta del 29 de marzo, el consumo fue un 18,3% superior.



Los líderes de UGT y CCOO en Navarra, junto a los representantes de la Cumbre Social, al frente de la pancarta que encabezó la multitudinaria manifestación celebrada en la tarde de ayer en Pamplona.

Miles de personas toman la calle en la marcha de las organizaciones sociales y sindicales

LA **CUMBRE SOCIAL**, QUE AGLUTINA A 246 COLECTIVOS, ORGANIZÓ EL ACTO CENTRAL DEL DÍA

La manifestación de Pamplona reunió a 35.000 asistentes según los promotores y a 6.000 para Delegación del Gobierno

GORKA ALONSO

PAMPLONA. Miles de personas tomaron por la tarde las calles de Pamplona en una multitudinaria manifestación para poner el broche final a la jornada de huelga general. La principal marcha del día en Navarra, convocada por la Cumbre Social, que aglutina a 38 asociaciones que representan a 246 entidades sociales —entre las que se encuentran los sindicatos UGT y CCOO—, congregó en las principales vías de la capital navarra a cerca de 35.000 personas según los organizadores y a 6.000 atendiendo a los datos ofrecidos por la Delegación del Gobierno.

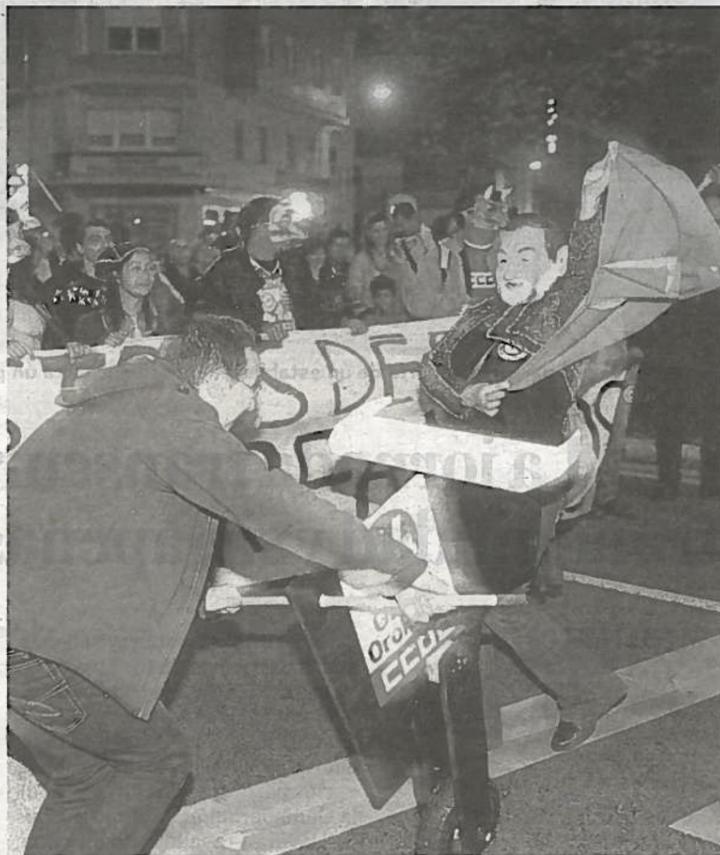
Una pancarta con el lema *Navarra contra los recortes* encabezaba la marcha, que partió puntual, a las 18.00 horas, de la calle Conde Oliveto, a la altura de la antigua estación de autobuses. Tras el cartel que abría el paso a lo largo de las principales vías se encontraban los líderes de los sindicatos UGT y CCOO en Navarra, Juan Goyen y José María Molinero, y representantes de varios colectivos que conforman la Cumbre Social, como las cabezas visibles de los colectivos de inmigrantes, estudiantes o de la plataforma de la dependencia entre otros. Además se dejaron ver miembros del PSN como

Juan José Lizarbe y Maite Esporrín, y José Miguel Nuín, de Izquierda-Ezkerra

Los líderes sindicales, minutos antes de iniciar la marcha, expresaron su satisfacción por el resultado obtenido en el paro general, que calcularon alrededor del 70%. “Creo que estamos teniendo un respaldo social muy amplio”, valoró Molinero, de CCOO, quien no quiso entrar en polémicas sobre la división sindical aduciendo que “no es momento de hablar de problemas” sino de “enfrentar escenarios futuros en clave de unidad”.

El líder de UGT en Navarra, Juan Goyen, quiso subrayar, por su parte, el “éxito total” de la convocatoria, con una “participación muy mayoritaria en el paro” y unas manifestaciones “lo suficientemente masivas”. “Esperemos que estos gobiernos estén con los ojos abiertos y con la sensibilidad suficiente como para cambiar unas políticas económicas y sociales que nos están llevando a la más absoluta de las miserias a la ciudadanía”, añadió.

La calma fue la tónica general de la manifestación, ya que apenas se escucharon consignas ni gritos de protesta, aunque los pitos y silbidos sí que estuvieron presentes a lo lar-



Un manifestante emula a un Rajoy torero. FOTO: PATXI CASCANTE

go de todo el recorrido, sobre todo al pasar por los puntos clave como la sede de UPN, la Delegación del Gobierno o el Parlamento de Navarra. El color rojo de las banderas de UGT y CCOO destacaba sobre las

cabezas de los manifestantes, que apenas portaban carteles o estandartes con lemas reivindicativos, a excepción de alguno que, por ejemplo, rezaba *De dónde sale tanto chorizo si todos los cerdos están vivos*.

“No es momento de hablar de problemas, sino de encarar el futuro con unidad”

“Hoy surge una nueva agenda social fuerte y coordinada que debe ser unitaria en el futuro”

JOSÉ MARÍA MOLINERO
Secretario general de CCOO en Navarra

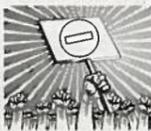
“Estas políticas sociales y económicas nos llevan a la más absoluta de las miserias”

JUAN GOYEN
Secretario general de UGT en Navarra

“Nos arrebatan las conquistas de otras muchas huelgas y movilizaciones”

JOSÉ MARÍA OSÉS
Portavoz de la Cumbre Social

La nota de humor la pusieron dos manifestantes que simbolizaron una corrida de toros. Uno de ellos portaba un toro de carretilla, mientras que el otro, ataviado con un traje de luces y ocultando su rostro con una más-



14 - N

LAS MOVILIZACIONES

UGT y CCOO salen a la calle por la mañana y reúnen a miles de ciudadanos

PAMPLONA. Miles de personas se dieron cita a las 12.00 horas, convocados por CCOO y UGT, en la sede de la Confederación de Empresarios de Navarra para dar comienzo a la primera de las grandes movilizaciones. Mientras que los sindicatos no ofrecieron datos sobre los participantes, la Policía Nacional los cifró en 3.000.

El comienzo de la marcha fue, a su vez, el punto de encuentro de varias otras que a lo largo de la mañana salieron desde distintos puntos de la Comarca de Pamplona. La manifestación, bajo el lema *Nos dejan sin futuro. Huelga general*, estuvo encabezada por los secretarios generales de UGT y CCOO en Navarra, Juan Goyen y José María Molinero. >E.P.



Grupo que encabezaba la movilización matutina de UGT y CCOO en Pamplona. FOTO: PATXI CASCANTE



n Pamplona. FOTO: PATXI CASCANTE

cara de Mariano Rajoy, intentaba torearle. Estos precedían a una pancarta con el lema *Con nuestros derechos no nos torea ni Dios*, evocando una parodia combinando el cartel y la escenificación de los manifestantes. Miembros de UGT también portaron un ataúd con la inscripción *Derechos laborales*.

Los trabajadores de Gamesa, que en las últimas semanas han conocido las dimensiones del ERE planteado por la empresa y que en Navarra supondrá el despido de más de 200 empleados, también se sumaron a la marcha y ondearon una pancarta que llevaba escrito *No a los despidos en Gamesa. Sí a la negociación en Navarra*. El Partido Comunista, por su parte, aireó lemas como *Piedra gana a tijeras* o *Anticapitalistas siempre, organizate y lucha*.

MOVILIZACIÓN SOCIAL El acto central del día finalizó en el Paseo Sarasate, donde tomaron la palabra Molinero y Goyen por parte de los sindicatos, y José María Osés y Altair Mendiburu de la Cumbre Social. Osés, profesor del Aula de Experiencia de la UPNA, rechazó "las reformas, recortes y el desguace del Estado para pagar una deuda que no hemos generado y que va directamente a quienes nos han estafado, a las elites financieras que se sirven de gobiernos complacientes para obligarnos a una nueva servidumbre". Además señaló que la huelga se trataba de "un avance histórico en la movilización colectiva de distintos países para dar una respuesta unitaria a la altura de la situación que padecemos" e hizo una mención al pasado añadiendo que "lo que nos están arrebatando son conquistas de otras muchas huelgas y movilizaciones".

Molinero también hizo referencia a la unidad a nivel europeo y señaló que sirvió de "punto de inflexión en el sindicalismo", algo que marca "una nueva agenda social fuerte y coordinada que debería ser lo más unitaria posible en el futuro".



Una parte de la marcha sindical y social organizada por Solidari, CNT, CGT y ESK. FOTO: PATXI CASCANTE

Más de 2.000 manifestantes se unen a CGT, ESK, CNT y Solidari

PAMPLONA. CGT, CNT, Solidari y ESK se manifestaron en Pamplona, respaldados por unas 2.000 personas, en favor de "la justicia social" y en rechazo de la "división sindical". A las 11.00 horas, junto a los sindicatos, se dieron cita en el acto sindical-social de la plaza del Vínculo la Plataforma de Afectados por las Hipotecas, la de la Renta Básica, el Movimiento 15-M, o la Asamblea Libertaria de la UPNA bajo pancartas con lemas como *Reinicia la democracia. Proceso constituyente ya. Necesitamos pan, techo y empleo* o *Los recortes para ellos*.

El representante de la CGT Carlos Couso defendió que la huelga "es necesaria" y añadió que "es mucho peor no hacerla". >D.N.

Herri Ekimena enciende cientos de velas contra los recortes

PAMPLONA. La agrupación de colectivos Herri Ekimena quiso sumarse a la jornada de movilizaciones llenando de luz la tarde-noche pamplonesa. La concentración, prevista a las 19.00 horas, concitó a cientos de personas que portaron velas y marcharon por las calles del Casco Viejo de Pamplona hasta confluír en la plaza del Ayuntamiento. Frente al Consistorio realizaron una sentada que simbolizó un entierro que simulaba la muerte del sistema público, con ataúd incluido. La marcha estuvo encabezada por una pancarta en la que se leía *UPN kanpora! Aldaketa soziala orain! (¡UPN fuera! ¡Cambio social ya!)* y sirvió como reivindicación a favor de la Renta Básica y de las pensiones, entre otros puntos. >D.N.



La convocatoria de Herri Ekimena culminó con una sentada en la plaza del Ayuntamiento. FOTO: OSKAR MONTERO

MOVILIZACIONES 14 - N



MARCHAS SINDICALES

**Livia Carrillo**

33 años, trabaja en el sector ferroviario

"Las huelgas sirven pero deberíamos estar mucho más unidos (apymas, parados... nos afecta a todos)". Cree que debería "perderse el miedo a salir a la calle" y recuerda que "los derechos laborales se consiguieron gracias a las huelgas de nuestros padres".

**José Antonio del Barrio**

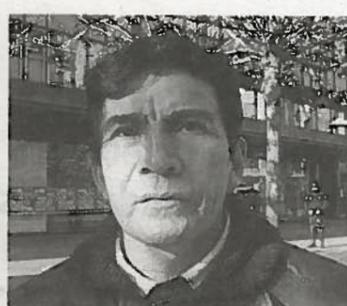
51 años, en paro

Opina que la huelga, "con el partido que nos gobierna en Navarra, y en España, no va a servir para nada pero hay que hacer, aunque habría que hacer 20 días". José Antonio considera que "los sindicatos" por ellos mismos hoy día "no tienen credibilidad".

**Maite Hualde**

30 años, trabaja en Gestión de residuos

"Creo que hay que hacer huelga aunque quizá no sea la mejor herramienta. Mañana no nos levantaremos con un mundo diferente, pero el poder lo tenemos los que trabajamos, que hacemos que el motor de la economía se mueva, y hay que hacerlo ver".

**José Sarango**

50 años, en paro

Miembro de Faena, considera que los inmigrantes son unos de los que pagan las consecuencias de los recortes de la "banca usurera". Aprueba la huelga por la unión que supone ante el rechazo a "la explotación" de "intereses del FMI" y otras instituciones.

**Cristian Sánchez**

17 años, estudiante

En opinión de Cristian Sánchez, con la huelga "sí se podría conseguir algo", pero "deberían dejarse las diferencias" entre los sindicatos "de ELA, LAB, CCOO y UGT aparte", ya que considera que "si uniesen fuerzas" tendrían más peso.

Los piquetes recorrieron Pamplona al grito de "no es una crisis, es una estafa"

DE 9.00 A 12.30 HORAS MARCHARON 'INVITANDO A CERRAR' A LOS ESTABLECIMIENTOS DE LA CIUDAD

En Zara explotó un petardo y dos personas fueron registradas por la Policía Nacional en el percance más destacable

PAULA SARMIENTO

PAMPLONA. A las 12.30 horas estaba prevista la marcha de la manifestación convocada por los sindicatos de UGT y Comisiones Obreras desde la sede de los mismos ubicada en la avenida Zaragoza. Sin embargo, dos horas y media antes, a las 9.00 horas, decenas de miembros de estas asociaciones se reunieron en el mismo lugar para dar comienzo al paso de los piquetes informativos por las calles del Casco Viejo y del II Ensanche.

Algunos con cara de sueño y otros llenos de energía cogían silbatos, pegatinas y panfletos en los que se resaltaban las letras y el número: *14-N Huelga general/A-14 Greba Orokorra*. Diez minutos habían pasado de las nueve de la mañana y un miembro de UGT, altavoz en mano, dio el pie: "Comencemos".

Y comenzó la procesión: calle de Tudela hacia arriba, rumbo al centro comercial ubicado al final de la misma, el otro veces conflictivo Corte Inglés. En este, se desencadenó el primer incidente al proceder a rodearlo. Con el establecimiento aún cerrado (su horario de apertura está marcado a partir de las 10.00 horas y en esos momentos no eran más de las 9.15 horas), una sindicalista vestida de rojo con las siglas de UGT intentó colocar una pegatina en uno de los escaparates y, en su intento, uno de los policías nacionales que resguardaban la pared del establecimiento cerrado se lo impidió a la fuerza.

Tras el leve parón, continuó la marcha. Seis personas abrieron el paso sujetando una pancarta que dictaba el lema *Nos dejan sin futuro, UGT 14N CCOO*. Detrás, decenas de personas que respondían y continuaban los gritos de protesta como "No es una crisis, es una estafa", "Gobierno en crisis es capitalismo"

Los sindicalistas portaban pegatinas contra los recortes, por la III República y llamando a la huelga

Establecimientos de diversos productos bajaban la verja o apagaban la luz al paso de los protestantes

o "¡No falta dinero, sobran ladrones!".

Así, se superaron las calles García Ximénez, un trozo de Yanguas y Miranda y se atravesó la calle Estrella, llegando a la esquina donde se ubican los cines Saide Carlos III, punto en el que se giró, según los sindicatos habían establecido en su recorrido previamente, hacia el paseo Sarasate por la avenida San Ignacio.

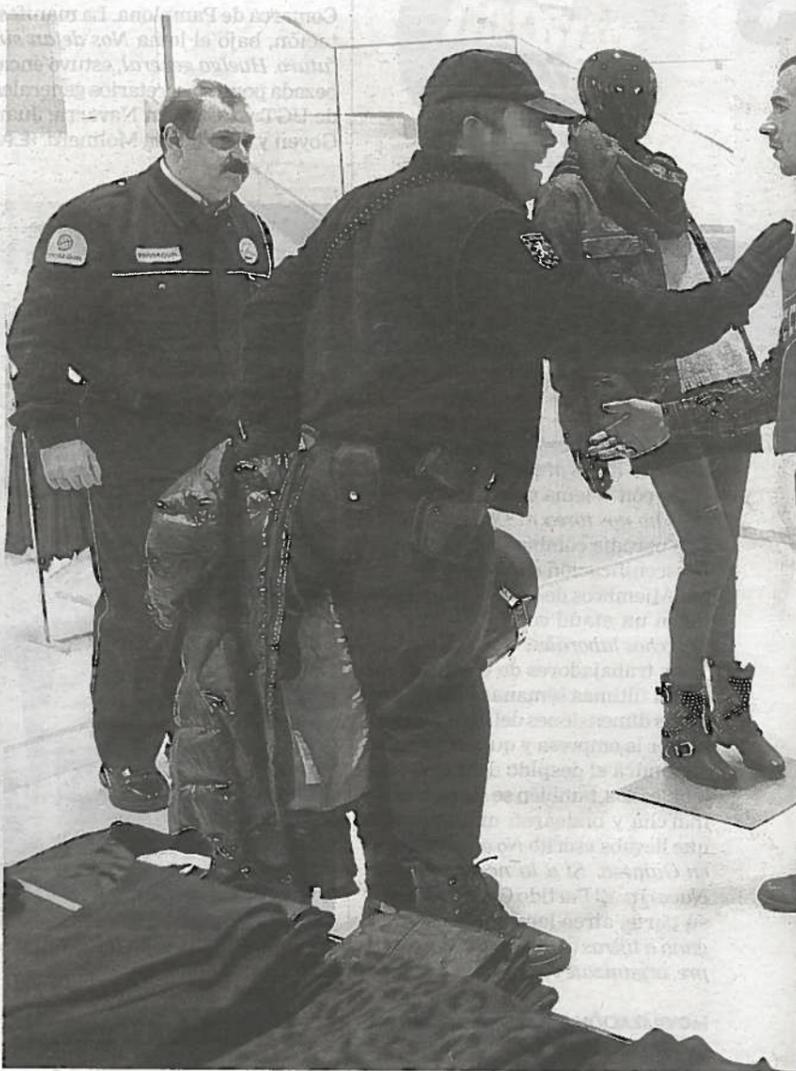
CONTINUACIÓN DE LA MARCHA
Recorrido por las calles del Casco Viejo y del II Ensanche

En el céntrico paseo de Pamplona, se puso en contraste el caminar de los piquetes con algunos transeúntes que se detenían a mirar ante el ruido de las sirenas y los silbatos, y otros que observaban desde las marquesinas, muy a sabiendas de la huelga pues esperaban el servicio de un transporte público que había secundado la jornada de huelga y prolongó las frecuencias de las líneas -las villavesas respaldaron la jornada funcionando al 40%-.

Un escaldado paseante "por la vida", comentaba tras el paso de los piquetes que "la huelga no sirve para nada". A sus 84 años consideraba haber visto "de todo" y que los "años de bonanza" habían terminado. A raíz de la jornada de reivindicación, subrayaba su "invalidez" porque atribuía la situación actual a que "todos hemos tirado la casa por la ventana y queremos seguir igual", expresando que "hemos estado gastando 200 cuando ganábamos 100" tanto particulares como instituciones, y de esta manera "hemos acabado todos arruinados", ayuntamientos y Estados incluidos.

Por su parte, la marcha sindicalista anduvo, continuando con los pitidos, ruido intermitente de sirenas y bocinas y bajo gritos de lemas por los trabajadores, por las calles San Miguel, San Nicolás, Pozo Blanco y Zapatería -entre otras-, hasta alcanzar la plaza Consistorial.

Ante el Consistorio, la pancarta se colocó frente a la fachada y la gente se aglutinó detrás del emblema y a su alrededor. Daban las diez de la



Registro a dos personas, en Zara tras el petardo. FOTO: PATXI CASCANTE



Miembros de la CGT, ante la sede del Partido Popular. FOTO: OSKAR MONTERO



Jasón Jareño
45 años, trabaja en comercio

A pesar de no haber hecho huelga para que no le "descuenten en nómina el día", considera que estas jornadas "sirven para que las instituciones políticas, al menos, tomen conciencia de la situación" y del rechazo.



Amaia Villanueva
37 años, trabaja en comercio

Considera la huelga útil porque "ya basta", en referencia a los recortes. Cree que hay que "salir a la calle y reivindicar los derechos" y que ayer no iban a "solucionarlos", pero es una movilización continua y "al final, si estamos unidos, lo conseguiremos".



Alba Abaurrea
19 años, estudiante de industrial

Esta estudiante de industrial acudió a la manifestación de la mañana porque "si no se sale, es peor", pero cree que la huelga "debería servir, pero luego hacen lo que quieren". Así, considera que si se pusieran "todos de acuerdo, sería una protesta más masiva".



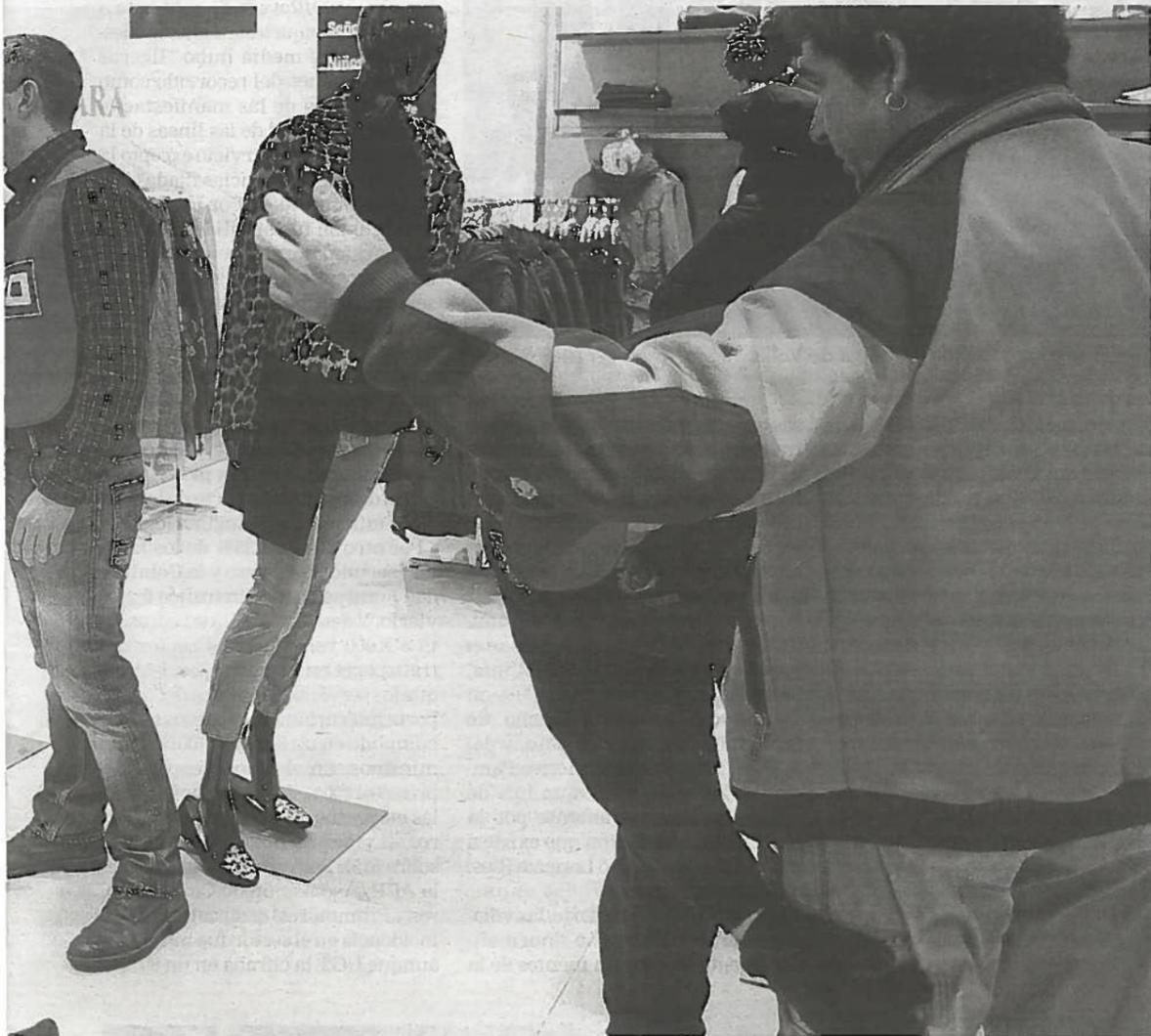
Javier Iriarte
71 años, jubilado

"La huelga me parece bien y si la hubiesen hecho todos, también", opina este hombre afiliado a un sindicato no convocante. Sin embargo, ante la repercusión, se muestra escéptico: "Con este Gobierno, no cambia nada" ya que "son sobrinos de Franco".



Yolanda García
52 años, en paro

"Es el único recurso que nos queda a los trabajadores para protestar contra esta situación (recortes, precariedad...)" Que no haya sido secundada por todos los sindicatos no le parece "bien, ya que deberíamos ponernos de acuerdo por lo menos en el día".



mañana y los gritos tornaron a rimas como "Hasta las pelotas de tanta gaviota" y "Menos tijeras, más profesión".

**AVENIDA CARLOS III
Dos únicos incidentes reseñables**

En el inicio del tramo por la avenida Carlos III sucedieron los únicos incidentes reseñables de la jornada de los piquetes informativos. En la tienda de la franquicia de ropa ZARA ubicada en esta calle de la ciudad, los sindicalistas se acercaron a la entrada y algunos, menos de cinco personas, entraron. En el interior, se soltó un petardo que hizo saltar la alarma del establecimiento. Mientras sonaba la sirena de incendios, un hombre con un altavoz recriminaba a las empleadas que "estos recortes, también te afectan a ti". Tras el ruido del artefacto, varios policías se establecieron en la puerta impidiendo el acceso a la tienda al resto de sindicalistas. Dentro, dos personas eran registradas en busca de petardos y se les exigía la identificación (el DNI). Tras facilitarles los documentos nacionales de identidad, uno de los sindicalistas registrados solicitaba "asistencia letrada" y el número de identificación de los policías. Mientras, fuera, se oían exclamaciones como "lencería, para la policía" en alusión a la tienda de ropa a la que no se permitía el acceso.

El otro percance destacable ocurrió en la misma avenida, después de haber pasado la sede de la antigua Can al grito de "Esta es la cueva de Ali Babá", en un bar-restaurante que se encontraba abierto, los piquetes se pararon en la puerta reclamando la "huelga general". Los clamores duraron unos diez minutos, en los que se pudieron oír frases como "aquí no hay que consumir", "si vas al médico vas a tener que pagar" o "tu hijo será un ni-ni". Los propietarios echaron el cierre de la verja ante el aplauso de los piquetes.

Los sindicalistas continuaron el recorrido a través de Merindades, Navarro Villoslada, mercado del II Ensanche (lugar en el que varios puestos cerraron al paso de los piquetes, pero donde estos no se detuvieron más del tiempo que llevó caminarlo, menos de 10 minutos). La marcha terminó en la avenida Zaragoza, donde había comenzado, ya que a las 12.30 se concentraba en ese lugar una manifestación oficial con mayor afluencia de personas.

EN CORTO

● **Punto de salida.** Uno de los puntos de encuentro de los piquetes informativos de UGT y CCOO fue a las 9.00 horas en la avda Zaragoza, 12.

● **Huelga de consumo.** Huelga al uso aparte, ayer se hizo un llamamiento a no comprar.

● **Razones de CCOO.** Razones del sindicato de Comisiones Obreras para haber hecho huelga: 1. Porque quieren acabar con el Estado de bienestar; 2. Porque están ahogando la economía condenando a miles de persona al paro; 3. Porque quieren hacer desaparecer los derechos laborales; 4. Porque dejan a nuestros jóvenes sin futuro; 5. Porque nos quieren hacer más pobres, mientras ayudan a los bancos; 6. Porque aumentan las diferencias; 7. Porque quieren negarnos los derechos democráticos; 8. Porque va a ser una movilización de la unión de la mayoría social y sindical; 9. Porque iba a ser la mayor movilización nunca hecha en Europa; 10. Porque hay alternativas.

● **Razones de UGT.** En un folleto de UGT, resumían algunas razones para hacer parón. "El gobierno abarata el despido mediante la reforma laboral y lo hace más fácil, más barato y más rápido"; "fomentan las privatizaciones de los servicios públicos como el transporte, sanidad, educación y comunicaciones"; "perjudica gravemente la negociación colectiva"; "perjudican el empleo público, incrementan la jornada, reducen días libres, nos quitan la paga de navidad"; "ventajas para las grandes empresas y aumento de impuestos a la ciudadanía en el IRPF y el IVA"; "facilita el despido colectivo de los trabajadores de la Administración Pública e introduce los expedientes de regulación de empleo en la misma"; "reduce las prestaciones por desempleo, elimina subsidios y reduce la prestación desde el 6º mes y crea un subsidio de cuantía parcial"; "fomenta la precariedad de los jóvenes, condenándoles al subempleo y al desempleo"; "reparo farmacéutico, paraliza la ley de dependencia, deteriora la enseñanza pública".

● **Diversidad de lemas.** A lo largo de la mañana, antes de la manifestación convocada a mediodía, ya se oían diferentes gritos por megáfonos y de las personas de los piquetes: "No es una crisis, es una estafa"; "Gobierno en crisis, es capitalismo"; "No falta dinero, sobran ladrones"; "Contra los recortes en sanidad, huelga general"; "Lucha obrera contra el paro"; "Esta es la cueva de Ali Baba" (ante la sede de La Caixa), etcétera.



Un trabajador del mercado del II Ensanche cierra el puesto al paso de los piquetes. FOTO: PATXI CASCANTE